



Генеральная Ассамблея  
Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

A/50/165  
S/1995/336  
27 April 1995

ORIGINAL: RUSSIAN

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ  
Пятидесятая сессия  
Пункт 81 первоначального перечня\*  
ПОДДЕРЖАНИЕ МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ  
Пятидесятый год

Письмо представителей Казахстана, Кыргызстана, Российской Федерации,  
Таджикистана и Узбекистана при Организации Объединенных Наций от  
26 апреля 1995 года на имя Генерального секретаря

Имеем честь препроводить текст Совместного заявления министров иностранных дел Республики Казахстан, Российской Федерации, Республики Таджикистан, Республики Узбекистан и заместителя министра иностранных дел Кыргызской Республики по Таджикистану от 20 апреля 1995 года (см. приложение).

Будем признательны за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 81 первоначального перечня, а также Совета Безопасности.

Постоянный представитель  
Республики Казахстан при ООН  
А. АРЫСТАНБЕКОВА

Постоянный представитель  
Российской Федерации при ООН  
С. ЛАВРОВ

Постоянный представитель  
Республики Таджикистан при ООН  
Л. КАЮМОВ

Постоянный представитель  
Республики Узбекистан при ООН  
Ф. ГЕШАБАЕВ

Исполняющий обязанности  
Постоянного представителя  
Кыргызской Республики при ООН  
А. АЙТМАТОВ

\* A/50/50.

## ПРИЛОЖЕНИЕ

Совместное заявление министров иностранных дел Республики Казахстан,  
Российской Федерации, Республики Таджикистан, Республики Узбекистан  
и заместителя министра иностранных дел Кыргызской Республики по  
Таджикистану от 20 апреля 1995 года

На встрече в Москве 20 апреля 1995 года министры иностранных дел Республики Казахстан, Российской Федерации, Республики Таджикистан, Республики Узбекистан и заместитель министра иностранных дел Кыргызской Республики обсудили развитие ситуации в Таджикистане и на таджикско-афганском участке границы Содружества, которое имело место после их последней встречи в Москве 26 января с.г., обменялись мнениями относительно перспектив урегулирования таджикского конфликта.

Участники встречи выразили глубокую обеспокоенность ситуацией на таджикско-афганской границе, где в последнее время участились и приняли особо дерзкий, провокационный характер нападения боевиков таджикской оппозиции на пограничные заставы и посты. Они подчеркнули готовность своих стран продолжить активные совместные меры по обеспечению охраны и обороны таджикско-афганского участка границы Содружества в соответствии с решениями, принятыми главами государств – участников Содружества Независимых Государств.

Вместе с тем, стороны вновь высказали твердую убежденность, что решение конфликта в Таджикистане может быть достигнуто только путем политического диалога и национального примирения на основе взаимных уступок и компромиссов. Важное значение для стабилизации внутривнутриполитической обстановки в стране имеют демократизация всей общественной жизни и формирование основ рыночной экономики.

Казахстан, Кыргызстан, Россия и Узбекистан призвали таджикские стороны форсировать переговорный процесс под эгидой Организации Объединенных Наций, подчеркнули готовность практическими шагами содействовать его успешному продвижению.

Руководители министерств иностранных дел высказались за скорейшее проведение в Москве очередного, четвертого раунда межтаджикских переговоров, на котором должны быть в конструктивном духе обсуждены существенные вопросы политического урегулирования в соответствии с ранее согласованной сторонами повесткой дня переговорного процесса.

Участники встречи отметили важное значение заявления глав государств Казахстана, Кыргызстана и Узбекистана, сделанного в г. Чимкенте 14 апреля 1995 года. В частности, было поддержано предложение о проведении следующего раунда межтаджикских переговоров между правительством Таджикистана и оппозицией на самом высоком уровне в г. Алматы.

Было отмечено, что имеющиеся у таджикских сторон идеи относительно механизма достижения примирения создают, несмотря на значительные расхождения в подходах, основу для конкретной работы по решению этих вопросов в ходе переговоров. Сам переговорный процесс должен носить более регулярный характер, трансформироваться в перспективе в постоянно действующий диалог.

Руководители внешнеполитических ведомств считают соблюдение сторонами прекращения огня необходимой предпосылкой продолжения переговорного процесса под эгидой Организации

Объединенных Наций. В этой связи они приветствовали решение правительства Таджикистана придать соглашению о временном прекращении огня и других враждебных действий от 17 сентября 1994 года бессрочный характер и призвали руководство оппозиции последовать этому примеру.

Отметив позитивное значение соглашения для сдерживания вооруженного противостояния, участники встречи в то же время высказались за более эффективную работу совместной комиссии, совершенствование механизма контроля за соблюдением прекращения огня с участием Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Таджикистане (МНООНТ), призвали оппозицию не отзывать из Комиссии своих представителей, конструктивно сотрудничать в ее рамках.

Участники встречи подчеркнули важную роль Коллективных миротворческих сил (КМС) СНГ, присутствие которых в Таджикистане не только сдерживает разрастание конфликта, но и стабилизирует ситуацию в стране, способствует налаживанию межтаджикского диалога.

Руководители внешнеполитических ведомств Казахстана, Кыргызстана, России и Узбекистана подтвердили готовность своих стран к продолжению участия в КМС. При этом они призвали правительство Таджикистана ускорить процесс формирования собственных вооруженных сил, а также пограничных войск с постепенной передачей основных участков таджикско-афганской границы под их полный контроль.

Участники встречи призвали мировое сообщество повысить внимание к вопросам миротворчества в Таджикистане, активнее содействовать устранению этого опасного очага международной напряженности. В этом контексте была подтверждена заинтересованность в продолжении деятельности МНООНТ, в увеличении ее численного состава и налаживании тесной координации между МНООНТ и КМС. Особо подчеркнуто значение обращения глав пяти государств Содружества в Организацию Объединенных Наций от 10 февраля с.г. о развертывании в Таджикистане полномасштабной операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира.

Руководители внешнеполитических ведомств дали высокую оценку взаимодействию пяти стран Содружества, направленному на политическое урегулирование таджикского конфликта, подтвердили стремление к его активному продолжению.

-----